



Dekret

Decreto

der Inspektorin
des Inspektorsdell'Ispettrice
dell'Ispettore

Nr.

N.

3622/2025

Pflanzenschutzdienst des Landes Südtirol – Servizio fitosanitario della Provincia autonoma di Bolzano

Betreff:

Ergänzung und Aktualisierung der Liste der Grundstücke, die nach Feststellung der Kartoffelzysten-nematoden *Globodera pallida* (Stone) Behrens und *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens im Rahmen einer amtlichen Nachweiserhebung in den Jahren 2023 und 2024 als befallene Produktionsflächen ausgewiesen wurden.

Oggetto:

Integrazione e aggiornamento dell'elenco delle parcelle che a seguito della presenza di nematodi a cisti della patata *Globodera pallida* (Stone) Behrens e *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens, confermata nell'ambito di un'indagine ufficiale negli anni 2023 e 2024, sono state designate come siti di produzione infestati.

Mit Dekret des Pflanzenschutzdienstes vom 20. Februar 2024, Nr. 2433/2024 wurden „Phytoprotektive Maßnahmen zur Tilgung und zur Verhinderung der Ausbreitung der Kartoffelzystennematoden *Globodera pallida* (Stone) Behrens und *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens im Gebiet des Landes Südtirol“ erlassen.

Im Anhang I des oben genannten Dekrets sind jene Grundstücke aufgelistet, die nach Feststellung der Kartoffelzystennematoden *Globodera pallida* (Stone) Behrens und *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens im Rahmen einer amtlichen Nachweiserhebung oder einer amtlichen Monitoringerhebung im Jahr 2023, als befallene Produktionsflächen ausgewiesen wurden.

Im Rahmen von amtlichen Nachweiserhebungen oder amtlichen Monitoringerhebungen wurden im Jahr 2024 weitere Grundstücke festgestellt, in denen die Kartoffelzystennematoden *Globodera pallida* (Stone) Behrens und *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens nachgewiesen wurden.

Es wird daher als angemessen erachtet, den Anhang I des oben genannten Dekrets zu ergänzen und zu aktualisieren.

Gemäß Dekret des Landeshauptmanns vom 26. März 2024, Nr. 3, Durchführungsverordnung über die Verwaltungsstruktur der Landesverwaltung, hat die Abteilung Landwirtschaft die Zuständigkeit für den Landespflanzenschutzdienst. Der Landespflanzenschutzdienst ist beim Amt für Obst- und Weinbau der Abteilung Landwirtschaft angesiedelt.

Mit Beschluss der Landesregierung vom 30. August 2022, Nr. 621, ist Herr Stefano Endrizzi als Verantwortlicher des Landespflanzenschutzdienstes ernannt worden.

Dies vorausgeschickt,

**verfügt der Verantwortliche des
Pflanzenschutzdienstes**

aus den in den Prämissen genannten Gründen, den Anhang I mit der Auflistung der Grundstücke, in denen die Kartoffelzystennematoden *Globodera pallida* (Stone) Behrens und *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens im Rahmen einer amtlichen Monitoringtätigkeit im Jahr 2024 nachgewiesen wurden, zu aktualisieren, und diesen aktualisierten Anhang I als wesentlichen Bestandteil dieses Dekretes zu genehmigen, den Anhang I des Dekretes des

Con il decreto del Servizio fitosanitario n. 2433/2024 del 20 febbraio 2024, sono state emanate le “Misure fitosanitarie per eradicare i nematodi a cisti della patata *Globodera pallida* (Stone) Behrens e *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens e prevenirne la diffusione nel territorio della Provincia di Bolzano”.

Nell'allegato I del suddetto decreto sono state elencate le parcelle, che a seguito della presenza di nematodi a cisti della patata *Globodera pallida* (Stone) Behrens e della *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens, confermata nell'ambito di una indagine ufficiale oppure di un'indagine ufficiale di monitoraggio nell'anno 2023, sono state designate siti di produzione infestati.

Nell'ambito di una indagine ufficiale oppure di un'indagine ufficiale di monitoraggio sono state individuate nell'anno 2024 ulteriori parcelle in cui sono stati rilevati i nematodi a cisti della patata *Globodera pallida* (Stone) Behrens e *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens.

Si ritiene quindi opportuno integrare e aggiornare l'allegato I del suddetto decreto.

Ai sensi del decreto del Presidente della Provincia 26 marzo 2024, n. 3, Regolamento di esecuzione relativo alla struttura amministrativa dell'Amministrazione provinciale, la Ripartizione Agricoltura ha la competenza per il Servizio fitosanitario provinciale. Il Servizio fitosanitario provinciale è insediato presso l'ufficio Frutti-Viticultura della Ripartizione Agricoltura.

Con deliberazione della Giunta provinciale del 30 agosto 2022, n. 621 il signor Stefano Endrizzi è stato nominato Responsabile del Servizio fitosanitario provinciale.

Ciò premesso,

**il Responsabile del Servizio Fitosanitario
decreta**

per i motivi di cui nelle premesse, di aggiornare nell'allegato I, a seguito delle attività di monitoraggio nell'anno 2024, le parcelle in cui sono stati rilevati i nematodi a cisti della patata *Globodera pallida* (Stone) Behrens e *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens, e di approvare l'allegato I nella versione aggiornata come parte integrante del presente decreto,

di revocare l'allegato I del decreto del Servizio

Pflanzenschutzdienstes vom 20. Februar 2024, Nr. 2433/2024 zu widerrufen und durch den Anhang I des gegenständlichen Dekrets zu ersetzen.

Alle restlichen Teile des Dekretes des Pflanzenschutzdienstes vom 20. Februar 2024, Nr. 2433/2024 bleiben aufrecht.

dieses Dekret gemäß Artikel 28 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 in geltender Fassung, im Amtsblatt der Region zu veröffentlichen, da die entsprechende Maßnahme an die Allgemeinheit gerichtet ist.

Dieses Dekret tritt sofort in Kraft.

**DER VERANTWORTLICHE DES
PFLANZENSCHUTZDIENSTES**

fitosanitario n. 2433/2024 del 20 febbraio 2024, sostituendolo con l'allegato I del presente decreto.

Tutte le restanti parti del decreto del Servizio fitosanitario n. 2433/2024 del 20 febbraio 2024 rimangono in atto.

di provvedere alla pubblicazione del presente decreto nel Bollettino Ufficiale della Regione, ai sensi dell'articolo 28, della Legge Provinciale del 22 ottobre 1993, n. 17 e successive modifiche, in quanto trattasi di un atto destinato alla generalità dei cittadini.

Il presente decreto ha efficacia immediata.

**IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO
FITOSANITARIO**

Anhang I

Auflistung der Grundstücke, die nach Feststellung der Kartoffelzystennematoden *Globodera pallida* (Stone) Behrens und *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens im Rahmen einer amtlichen Nachweiserhebung in den Jahren 2023 und 2024 als befallene Produktionsflächen ausgewiesen wurden.

Allegato I

Elenco delle parcelle, che a seguito della presenza di nematodi a cisti della patata *Globodera pallida* (Stone) Behrens e *Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens, confermata nell'ambito di un'indagine ufficiale negli anni 2023 e 2024, sono state designate come siti di produzione infestati.

Katastralgemeinde	Grundparzelle	Koordinaten Breitengrad	Koordinaten Längengrad	Untersuchte Fläche (ha)	Datum der Probenahme	Nematodenart
Comune catastale	Particella fondiaria	Coordinate geografiche Latitudine	coordinate geografiche Longitudine	Superficie campionata(ha)	Data di campionamento	Specie di nematode
Aufhofen Villa Santa Caterina	990+991	46,8188139	11,9448393	2,2	17.04.2023	<i>Globodera pallida</i>
Oberrasen Rasun di Sopra	1753	46,7925615	12,0491708	1,1	19.04.2023	<i>Globodera rostochiensis</i>
Oberrasen Rasun di Sopra	1323	46,7905129	12,050799	0,8	19.04.2023	<i>Globodera rostochiensis</i>
Oberrasen Rasun di Sopra	1297	46,7908612	12,0475652	0,9	19.04.2023	<i>Globodera rostochiensis</i>
Dietenheim Teodone	6/1+6/8	46,8002361	11,9468396	0,6	03.05.2023	<i>Globodera rostochiensis</i>
Dietenheim Teodone	117/1	46,7988903	11,9535664	1,25	04.05.2023	<i>Globodera rostochiensis</i>
Oberrasen Rasun di Sopra	2020/2	46,8105057	12,0717989	0,80	08.04.2024	<i>Globodera rostochiensis</i>
Sankt Georgen San Giorgio	264	46,80364096	11,9300099	0,13	24.04.2024	<i>Globodera rostochiensis</i>



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Deleg. ex Art. 37,6 LG 6/22
Deleg. ex art. 37,6 LP 6/22

ENDRIZZI STEFANO

05/03/2025

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Stefano Endrizzi
codice fiscale: TINIT-NDRSFN70R19A952X
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 00CF5E76
data scadenza certificato: 28/10/2025 00.00.00

Am 05/03/2025 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 4
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

Copia prodotta in data 05/03/2025

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

05/03/2025

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma